Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rossemaison	A
CLUB 2	Buix	A

Lieu / Ort Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum Date / Data	02.05.2017
Start / Beginn Début / Inizio	19:59	End / Ende Fin / Fine	20:03
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	SC303		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	140

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	210269	HELFER Léane	
Official scorer Marqueur	207656	FORNASINI STEMER Christine	
Referee 1 Arbitre 1	202078	PETER Ronny	
Referee 2 Arbitre 2	207001	BAYARD Patrice-Martial	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	0
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	3
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	12	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rossemaison

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.: les pénalités à 27:09, c'est bien en premier Cross-checking et en deuxième méconduite, le système les a inversées sur la feuille de match

1 Rossemaison

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
22	C	MESTRE	Fabio				201577
13	A	KOULMEY	Sébastien				95229
25	G	VUILLEUMIER	Joël	X	X	X	97148
20	G	SIVASUBRAMANIAM	As.			X	211204
93		ZITTLAU	Antonio				204322
71		KOLLER	Ludovic				201184
TS		CHOFFAT	Jérôme				204416
18		GYGAX	Léo				205015
91		SEURET	Dylan				201404
83		JACQUEMAI	Patrice				98260
12		CRELIER	Noah				215001
26		SCHÜLL	Gwenaël				98332
6		GYGAX	Célien				203276
10		STEMER	Vincent				206165
29		MERCAY	Louis				206162

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	BOSS	Cédric		217001

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:55	18	TS	1				
05:32	18	TS	2				
07:39	18	TS	3				
09:05	6	26	4				
15:12	10	18	5				
15:41	29	10	6				
21:15	TS	18	7				
24:58	10	6	8				
27:26	TS		9				
51:51	18	6	10				
54:59	13	71	11				
55:06	29	93	12				
				TOTAL			12
				TIME OUT			X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
18:23	10	2	20:23	G1
25:47	TS	2	26:37	G1
27:09	10	2	29:09	E
30:26	13	2	32:26	A
36:27	91	2	38:27	B1
52:44	71	2	54:44	D
56:46	83	2	58:46	K1
56:46	83	2	60:00	M2
TOTAL			16 min	

2 Buix

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
23	C	CHÂTELAIN	Julien				201644
16	A	NICOULIN	Thibaut				201623
69	G	CRAMATTE	Tom				205244
29	G	FRIDEZ	Stéphane	X	X	X	2042
87		CHÂTELAIN	Gaëtan				202668
TS		MEUSY	Hugo				202605
89		MAILLARD	Tanguy				202637
10		ROUECHE	Terry				205002
12		COMMENT	Donovan				207124
7		MOINE	Emmanuel				203061
15		HOULMANN	Joris				214156
28		CRAMATTE	Noé				204292
6		FILIPETTO	Louis				205210
19		POUILLY	Pierric				209376

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	FRIDEZ	Johann		30070

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
26:37	15	12	1				
30:58	15	7	2				
32:28	28		3				
40:02	19	28	4				
42:42	28	16	5				
				TOTAL			5
				TIME OUT	X		X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
04:33	15	2	05:32	D
06:31	23	2	07:39	K1
08:37	28	2	09:05	J1
14:52	7	2	15:12	D
27:09	89	2	31:09	M2
27:09	89	2	29:09	D
27:26	87	2	27:26	U
27:26	87	2	27:26	H
50:35	89	2	51:51	E
51:07	69	2	53:07	M2
TOTAL			20 min	